

چگونه میتوانید کاری کنید که رأیتان شمرده شود. انتخابات فدرال، شنبه 24 نوامبر.

برگه رأی سفید - دو راه برای رأی دادن

برای برگه سفید، شما می‌توانید طرز رأی دادنتان را انتخاب کنید:

بالای خط

شما می‌توانید عدد "1" را در مربع بالای خط برای حزب یا گروهی که انتخاب می‌کنید بگذارید. با این کار، شما روش رأی دادن گروهی را تعقیب می‌کنید و اجازه می‌دهید که ترتیب رأیتان به نحوی که حزب یا گروهتان تعیین کرده است به حساب آید. برای آگاهی‌های بیشتر در مورد روش رأی گروهی به وب سایت www.aec.gov.au مراجعه کنید.

You may vote in one of two ways

either

By placing the single figure 1 in one and only one of these squares to indicate the voting ticket you wish to adopt as your vote

A	B	C	D
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
PARTY A	PARTY B	PARTY C	PARTY D

or

By placing the numbers 1 to 9 in the order of your preference

A	B	C	D	Ungrouped
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
CANDIDATE A Given Names POLITICAL PARTY	CANDIDATE C Given Names POLITICAL PARTY	CANDIDATE E Given Names POLITICAL PARTY	CANDIDATE G Given Names POLITICAL PARTY	CANDIDATE I Given Names INDEPENDENT
CANDIDATE B Given Names POLITICAL PARTY	CANDIDATE D Given Names POLITICAL PARTY	CANDIDATE F Given Names POLITICAL PARTY	CANDIDATE H Given Names POLITICAL PARTY	

نمونه

یا

پایین خط

شما می‌توانید انتخاب کنید تا تمام مربع‌های پایین خط را به ترتیب ارجحیت تکمیل کنید. شما باید شماره "1" را در مربع جلوی کاندیدای انتخاب اولتان بنویسید، عدد "2" را در مربع گزینه دوم و الی آخر، تا اینکه تمام مربع‌ها شماره بخورند.

You may vote in one of two ways

either

By placing the single figure 1 in one and only one of these squares to indicate the voting ticket you wish to adopt as your vote

A	B	C	D
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
PARTY A	PARTY B	PARTY C	PARTY D

or

By placing the numbers 1 to 9 in the order of your preference

A	B	C	D	Ungrouped
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5 CANDIDATE A Given Names POLITICAL PARTY	1 CANDIDATE C Given Names POLITICAL PARTY	8 CANDIDATE E Given Names POLITICAL PARTY	4 CANDIDATE G Given Names POLITICAL PARTY	3 CANDIDATE I Given Names INDEPENDENT
9 CANDIDATE B Given Names POLITICAL PARTY	7 CANDIDATE D Given Names POLITICAL PARTY	2 CANDIDATE F Given Names POLITICAL PARTY	6 CANDIDATE H Given Names POLITICAL PARTY	

نمونه

اگر اشتباه کردم چه کنم؟

اگر اشتباه کردید، نگران نشوید، تقاضای یک برگه دیگر بکنید و از اول شروع کنید.

در روز انتخابات، دو ورقه رأی به شما داده می‌شود: یک برگه سبز برای مجلس نمایندگان، و یک برگه سفید برای سنا.

ورقه رأی سبز - هر مربع را شماره بزنید.

روی برگه سبز، شما باید عدد "1" را در مربع جلوی کاندیدای گزینه اولتان بنویسید، عدد "2" را در مربع گزینه دوم و الی آخر، تا اینکه تمام مربع‌ها شماره بخورند. مواظب باشید، برخلاف انتخابات ایالتی، برای اینکه رأی شما در انتخابات فدرال شمرده شود باید تمام مربع‌ها را شماره گذاری کنید.

مربع‌ها را تیک یا ضربدر نزنید و هیچ یک را خالی نگذارید و گرنه رأیتان شمرده نخواهد شد.

**BALLOT PAPER
HOUSE OF REPRESENTATIVES
YOUR STATE
ELECTORAL DIVISION OF
YOUR ELECTORATE**

Number the boxes from 1 to 8 in the order of your choice.

6	Candidate A POLITICAL PARTY
3	Candidate B INDEPENDENT
5	Candidate C POLITICAL PARTY
1	Candidate D POLITICAL PARTY
8	Candidate E POLITICAL PARTY
2	Candidate F POLITICAL PARTY
4	Candidate G
7	Candidate H POLITICAL PARTY

Remember...number every box to make your vote count

AEC
Australian Electoral Commission

برای آگاهی‌های بیشتر به شماره 1300 720 153 تلفن کنید یا از وب سایت www.aec.gov.au دیدن کنید.